

ilyenek még előfordulhatnak. Esdve kéri a közg. bizottságot minden magyar ember, hogy neesak azzal elégedjék meg, hogy az ilyen visszaéléseket üldözze, de kövessen el mindent, a hatalmában levő eszközök felhasználásával, hogy ilyen, a magyar nemzeti érzés ellen irányuló merényletek is lehetetlenekké tétessenek.

Ha azok, akik letéteményesei a törvényes hatalomnak, nem fogják engedni, hogy a pánszlávok folyton arról verjék legszentebb érzéseinket, de alaposan megtanítják őket mőresre, sok tisztességes magyar iparos talál becsületet, szorgalmas munkája után kenyeret saját hazájában és bizony egy igen nagy lépés történik ezzel a kivándorlók számának csökkentésére.

VÁRMEGYE ÉS VÁROS.

(A közigazgatási bizottság tegnap tartotta rendes havi ülését *Hadik Béla* gróf főispán elnöklété mellett a vármegyei székház nagytermében, a csaknem teljes számban egybegyűlékezett közg. bizottsági tagok részvételével. A d. e. 9 órakor kezdődött ülés d. u. 1-kor végződött.

(Az alispán időszaki jelentéséből hozzuk köztudomásra, hogy *Toicsva* községben öt paraszt suhanc a f. évi okt. 18-án vérszövetséget kötött, mégpedig egész szertartásos módon és akként, hogy karjaikon ereiket felmetszették, kiserkedt véreiket egybe folytatták, abból mind az öten ittanak is. Ugyanakkor fogadást tettek, hogy ők, most már a toicsvai legényhad vezérei, személyválogatás nélkül mindenkit, legyen az kaputrokkos, vagy ködmenes magyar, aki nekik illendően nem köszön és őket uton-utfélen meg nem süvegeli, megkéselik. A toicsvai vérszövetségnek ez az öt futóbolond alakja azután — diktum-faktum — amint határozott úgy tevé. Kivált pedig vasárnap esténként rémitgették a községnek belső békességét, sőt már véres áldozataik is vannak egy kocsis meg egy napazámos képében, akiket kisebb-nagyobb testi sérelmezést követtek el. *Toicsva* község előljárósa állandóan portyázó csendőrlélettért folyamodott a vérszövetség ellen a közg. bizottsághoz, aki gondoskodott is, hogy a vérszövetségbe cimborásodott atyafiak a nagyzás hóbertjából alaposan kiábrándítsanak.

(Amerikába kivándorolt a mult hó folyamán vármegyénkbeli 265 egyén, visszejöttek 108-an.

(Galiciába visszatoncolt a csendőrség vármegyénknek felső határszéli járásából 5 izraelita egyént, a kik foglalkozás nélkül találtak.

(Rablétszám. A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszéki börtönben volt az okt. havi rablétszám 246. ebből elítélt 217 egyén.

(Új posta. *Rad* község gyalogjárátú postát kapott, mely a postaküldeményeket *Szomotor* és a helység között viszi-hozza.

(Az emberégeség állapota jónak épen nem mondható. A vörheny, mely miatt az iskolákat is bezárták, járványos betegséggé fajult. Eddig 3400 betegedés közül 143 eset halállal végződött.

(Lomna község tanítója, ki magyarul nem tud és tanítói képesítéssel sem bír, arra indította a közg. bizottságot, hogy a tanító elmozdítása iránt megkeresse az egyházi főhatóságot.

(Az állategészség állapota vármegyészerte kielégítő. A ragadós száj- és körömfájás eseteinek száma is mindennél csökkenő irányzatot mutat.

(Egyenesadó befizetése, okt. hó folyamán 436,224 K. 95 f. most több, mint a mult év okt. havában, 63,525 K. 15 f.-el. A januártól októberig terjedő tíz hó folyásán beszállított: 1,727,205 K. 17 f. most kevesebb 12,384 K. 51 f.-el, mint a mult évnek tíz hónapján át,

(Kivétel nélküli megengedéseért folyamodtak *Rudas István* szinyéri, *Szabó János* szegi-longi, *Bodnár Sándor*

kis-czigándi, *Rusznák Miklós* alsó-regmeczi, *Kovács János* szerencsi, *Bachura János* tót-krivai, *Cz. Juhász András* m.-zombori, *Varga Mihály* sátoralja-ujhelyi, *Pacsuta István* monoki, *Zubkó János* dávidvágási, *Szakács László* nagytarkányi, *Grünfeld Izidor* n.-géresi, *Koreny János* sármogyi, *Zakutni Mihály* mernyiki, *Gamrát János* kohányi, *Ralyuka János* morvai és *Zselenkó János* bekecsi lakos hadköteles egyének. Folyamodásaikat pártfogása alá vette és úgy terjesztette fel közg. bizottságnak a honv. kir. miniszterhez.

HIREK.

Egy király házassága . . .

— nov. 11.

Nem tudom, mi igaz a hírből! A kősa fáma életre keltette a felső tizezer e pikáns szenzációját és a hír nyomán lázas izgatottsággal fogadja az európai közvélemény. Hát hogyne kérem! II. Lipót érdekes egyénisége immár kiformalódott a párisi orfeumok füsthomályából és a modern társadalom az operettekbe illő maliciával mosolyog a vidám király törtéretájának fejezetei fölött.

Erdekes fejezetek ám azok! Az ékes belga trón ura ki-ki kívánczik olykor-olykor az arisztokrácia levegőjéből, melybe a szigoru udvari etikette merevségei burkolják, és lenn a nép fiai között aranyos kedélyvel, elegáns fesztelenséggel mulat olykor néhány napján. Elfelejtí, hogy ereiben két vér csörgedez, elfelejtí, hogy fejedelmi egyénisége kalandjait a világ közvéleménye mohó érdeklődéssel szemléli . . . és megfedekezve ezekről az arisztokratikus nűance-okról, könnyed bohémiséggel dobja oda önmagát a dorbézolás nemtőjének ölelő karjai közzé.

Ennyit a gyarló emberről! Most pedig néhány vonással rajzoljuk meg azt a keretet, melynek korlátjai közzé szorul II. Lipótnak alakja a magyar közvélemény szemében. Az ékes círadáju trónus hermelinejéből kormányzó király lovagiasságáról már megalkotta nemzetünk a maga egyéni véleményét. Az olykor a párisi Boulevard vidám emberáradattól tarkáló korzóján dzsenetryméskedő Lipót eljátszotta nemes érzületét, lovagias gondolkozását mi előttünk. Oh, hisz Lónyay grófné megindító esete még élénk emlékeztünkben van.

A bohém-király képes volt elfojtani atyai érzületét, képes volt elszakítani a szülői szeretet kapását. Miért? Azért az érzésért, mely perzselő hevélre ép úgy vonja be a fejedelmi palotát, mint a dűledező pórkunyhót, mely boldoggá tudja tenni úgy a szegényt, a nyomorultat, mint a gazdagot, a hatalmast. És midőn kitalizott leánya, egy magyar mánás neje, az édes anya, a feleség holtteménél a gyermeki kegyelet záporoknyivel akarta szíve fájdalmait könnyíteni, durván távolította el a halottas szobából. S így lett Lipót, a könnyelmű ember — II. Lipóttá, a rideg uralkodóvá.

Ime a vidám derű így lesz — fád pesszimizmussá, a rózsaszín estípir — koromsötét éjjé. Lipót, ki nem átalotta a párisi chambre particulierek pezsgő-durrogásait közt saját historicumának comicus lapjait megírni, kit nem veszélyeztetett a Cleo de Merode féle historia, az, kitagadja édes leányát méssallians miatt. Pedig hát Lónyay Elemér gról egy patriarkális ősnemes magyar család méltó utóda.

Es most, im a táviró vékony dróthuzalai Lipót házasságáról adnak hírt. Az öreg ur megunva az egynéhány napos özvegység dermesztő egyhanguságát, szerető feleség, boldog családi tűzhely után vágyódik.

Minket magyarokat csak annyiban érdekel II. Lipót eme újabb manővere, hogy ezzel mintegy dokumentálja a közvéleménynek *Stefánia* ügyében alkotott véleményét.

Nem tudjuk mesallians, vagy egyenrangú lesz a belga király há-

zassága. De mindenesetre fölkorbaesolja szenzációkra éhes századeleji idegeinket és fölrajzik emlékünkből ama bájos melódiájú operette-finále, hogy csakugyan „jobb egy ifju pásztor, egy öreg királynál!”

Regan.

— Uj bank Budapesten. E cimen több napilapban s lapunk legutóbbi számában is egy hír jelent meg, hogy t. i. Budapestben egy új pénzüzet van alakulóban, melynek alapítói között vannak *Mailáth József* gróf és *Sennyey István* báró megyénkbeli földbirtokosok is — mint illetékes helyről értesülünk — ezen hír a valószínűségnek meg nem felel.

— Hymen-hír. *Fehér Kálmán* helybeli hentes folyó hó 15-én vált jegyet *Vonatotics* Mariskával, *Vonatotics László* máv. gépgyári csoportvezető szép leányával.

— Nagy tűz városunkban. E hó 11-én éjjel 11 óra táján *Malátsik József* helybeli hentesnek *Széchenyi-téri* házában a *Csaslovsky-örökösök* tulajdonát képező melléképület ki-gyuladt. Kevés idő múlva a tűzoltó-öroronyban ügyeletesi szolgálatot teljesítő tűzoltó figyelmessé lett a sűrű füstre s időnként fel-felbukkanó lángokra és nyomban megadta a tűzjelt, mire a tűzoltók csakhamar megjelentek a veszedelem színhelyén. A gyujtogatásból keletkezett tüzet a *Schön Miksa* helyettes főparancsnok vezénylete alatt kivonult tűzoltók minden nagyobb veszedelem nélkül beoltották. A tűz az istállókat és fatartókat hamvasztotta el s így nagy kárt nem okozott. — A tűz állítólag gyujtogatásból keletkezett és a tettes még a tűz színhelyén lelkifurdalásoktól ösztönözve, bevallotta *Schmidt Lajos* rendőrkapitánynak bűnét, ki letartóztatta s a nyomozati iratokkal a kir. ügyészségnek átadta.

— Uri szélhámos. Nem közönséges alak *Scholtz Ödön* Kornél sátoralja-ujhelyi születésű, 34 éves nyelvtanító. Urias kinézésű ember, aki a mellett intelligens is. Erti csaknem az összes művelt nyelveket. Beszél magyarul, németül, franciául és olaszul. Ez a nyelvismerete teszi lehetővé, hogy mindenütt megfordul, ahol a maga számára biztosítva látja megélhetését. Már bejárta a félvilágot s mindenütt otthon találja magát. Sok jó tulajdonai mellett azonban van egy rossz szokása: nem dolgozik és csak szélhámoságból él. Emiatt gyakran gyűlik meg a baja a hatósággal. Legutóbb is a fő- és székvárosi államrendőrséggel különbözött össze. Nézeteltéréseit azután úgy intézte el a rendőrség fogház- és toloncügyosztálya, hogy a szélhámos *Scholtz*-ot kényszerítve hazaküldte Ujhelybe — irataival együtt. Ezek az iratok derítették ki *Scholtz* szélhámoságait. Francia, olasz, német ajánlatok vannak különböző tanítézetekből, melyeknek mindegyike „*dr. Erdey Ödön urnak*” szólanak. Ezen a néven szerepel *Scholtz* nem csak a külföldön, de Magyarországon is. És ez a doktori titulus sokszor nagy előnyöket biztosított számára. A doktori cím révén jutott be több előkelőséghez is, ahol könnyen jutott segélyhez, vagy nevelői állásra tett szert. De mivel seholy maradása, — rövid ideig való tartózkodás után legjobb és legbiztosabb pozíciót is képes elhagyni. Az ál-doktor Ujhelyben sem hagyott fel rossz szokásával. Alig ért haza, benyitott a legelőkelőbb helyekre s mint „*dr. Erdey*” mutatkozott be s folytatta tovább népbolondító üzemeit. A szélhámost itt is feljelentették s átadták a rendőrségnek.

— Jogász-estély. A sárospataki főiskola jogász-egylete folyó évi november hó 22-én, szombaton Sárospatakon, a városháza összes termeiben saját alapítókéje javára jogász-estélyt tart személyenkint 2 korona és családonkint 5 korona belépő-díj mellett. Az estély, melyre a jegyek *Eperjesy József* és *Trócsányi Berta-*

lan sárospataki könyvkereskedéseiben előre válthatók, este fél 8 órakor kezdődik. A felolvasásból, szavalatokból stb. álló műsort, tánc követi.

— Szüret a Hegyalján. A szüret a Hegyalján már bevégeződött. A szőlősgazdák általában, nem nagy reményeket fűztek hozzá, de ez a kevés reménység sem vált be mindenütt. A bor-mennyiség tekintetében nem nagyon csalódtak, de annál inkább a minőség tekintetében. A szőlő sem ki nem fejlődött, sem meg nem érett teljesen. Sokat ártott az október hó elején volt fagy is, úgy, hogy a fagyos szőlőből taposott must cukortartalma 13 foknál nem több. A többi borok cukortartalma 17 és 21 fok közt váltakozik. Legjobban jártak azok, kik a szüretet november elejére hagyták. A szép idő, az éjjeli hidegek asszút is hoztak nekik, úgy, hogy ezen borok cukortalmukkal itt-ott a 24 fokot is meghaladják. Vevők a borokra eddig nem igen jelentkeztek. Az október elején szüretelt ugynevezett paraszt borokért gönczi hordóknak, (140 liter) 22—25 forintot fizettek.

— Mikor a cigány a cigányt lopja meg. *Dancsó Sándor* a jobb módu cigányok közül való. Becsületes foglalkozása: zenész. Hegedűjét a minap megirigyelte két világi cigányasszony, *Demeter Teréz* és *Demeter Róza* és mert más módon nem tudtak hozzájutni, *Dancsó* lakását, mi alatt hazulról távol volt, feltörték és a hegedükön kívül még mintegy 400 korona értékű ruhaneműt és egyéb holmiját magukhoz véve, *Mikóháza* felé menekültek. Mikor a károsultak a lopást észrevették, a két asszonyt üldözőbe vették s a *Mikóháza* koresmában rájuk is találtak — a lopott tárgyak nélkül. A két *Demeter*-testvér nem várt fogadtásban részesítette üldözőit, különösen *Dancsónét*, a mint kérdőre vonta őket, úgy helybenhagyták, hogy alig volt képes ép kéz-láb a koresmából elmenekülni. A meglopott és megvert *Dancsóék* a két betörő-tolvaj cigányasszonyt feljelentették.

— Veszedelmes szomszédok. *Pikor János* napszámosnak dühös ellensége, szomszédja *Szilva Józsefné*. *Pikort* és feleségét uton-utfélen szidja, rágalmazza, sőt néha tettelegességre is vemedik. Legutóbb ismét elmondta minden rossznak békés természetű szomszédnőjét, aki piszkolódásait nem tudta szó nélkül hagyni. Több se kellett szegénynek. *Szilva Józsefné* piszkolódása közben fogott egy jókora követ s azt *Pikorné* felé suhintotta olyan erővel, hogy a szegény asszonyt karján megsebesítette. A sértült *Pikorné* följelentést tett veszedelmes szomszédja ellen és magával hozta a kilónyi súlyú követ is. Az esetnek a kir. járásbírósnál lesz folytatása.

— Gyilkos apa. *Undok szivtelenséggel* oltotta ki *Kanalik Mihály* mihályi lakos 2 hónapos kis gyermeke életét e hó 7-én. Ittas állapotban tért éjjel lakására. Felesége, ki ismerve férje kötekedő természetét, nagyobbik gyermekével ki ment a házból azon reményben, hogy férje így hamarabb tér nyugalomra. Kis idő múlva az asszony vissza tért a szobába s ott borzasztó kép tárult elé. 2 hónapos kis gyermeke ott feküdt bölesőjében megfojtva. Tulajdon édes atyja ölte meg a kis ártatlan csecsemőt. A tett elkövetése után *Kanalik* magához vette feleségének gondosan őrzött 50 forintról szóló takarékpénztári könyvét s még az éj folyamán megszökött. Nem sokáig szivhatta azonban a szabad levegőt, mert másnap reggel a szomszéd község határában a mihályi csendőrség elfogta, és bekísérte az ügyészség fogházába.

— Olcsóbb lett az ezüst. Az ezüstnek ujabban nagyon leszállott az ára. A pénzügyminiszter f. évi 87211. sz. rendeletével a magántulajdont képező, hazai adományozott bányákban a szubvenció mellett bevált-

ható kontingensen felül termelt ezüstnek, továbbá a nem adományozott belföldi bányákból származott ezüst beváltási árát f. évi november hóra 81, azaz nyolevanegy koronában állapította meg. E roppant árhanatlás okozza a magyar bányászat pusztulását és a bányász népségét és nyomorát.

— A német és francia nyelvet alaposan tanítja egy helybeli tanító. — Bővebbet a kiadóhivatalban.

— A szerencse olyan, mint a lidérc. Az emberek gyarlósága abban tünik ki, hogy szerencsésüket egész életükön át ott keresik — ahol nem találják. A szerencse olyan, mint a lidérc, maga mutatja meg magát, csak észre kell venni. De aztán meg is kell fogni. Ameddig a fény világít, addig kell kapni utána. A legutóbbi sorsjátékban a legnagyobb nyeresemény, a 600.000 koronás jutalom, a Wolf Hugó bankháza által eladott $\frac{2}{3}$ beszállás sorjegyére esett és így ezen legszerencsésebb föléjárati egyszerűre nyole szegény embert tehetett boldoggá. Ahova a szerencse egyszer betette lábát, ott jó ideig meg is szokott maradni, kísérelje meg tehát mindenki szerencsésjét és rendeljen osztálysorjegyeket Wolf Hugó bankházában, Budapest, Bálvány-utca 10. Az új terv szerinti, 5000 nyereseményrel szaporított XI. sorsjáték első osztályának huzása már 1902. évi november hó 20. és 21-én tartatik meg. A sorsjegyek ára: egy egész 12 K., egy fél 6 K., egy negyed 3 K., egy nyolead 1 K. 50 fillér.

SZINHAZ.

Reflexiók.

— nov. 11.

A f. hó 10., 11. és 12-én megtartott három előadással újra bezáródik egy időre a Muzsák hajloka. A három operette-előadás három telt házat vonzott és mind a három elég sikert produkált. „Lotti ezredesei” keltette fel az általánosb tetszésnyilatkozatokat, s a lefolyt három est közül ép az utolsón, a „Lotti ezredesei” előadásán volt leghangulatossabb és legelevenebb a ház.

Mindenesetre főrésze van az esték sikerében Komlóssy-nak, ennek a finom, rutinizott művésznőnek, ki nek minden alakítása maga a közvetlenség, a keresetlenség. Bájos, lebilincselően szép színpadi jelenség. Mozdulataiból az utolérhetetlen grácia sugárzik ki, hangja dallamos, éneke esengő, tiszta s behelzhető dallamos. A lefolyt három színházi estének tapsai közül a $\frac{2}{3}$ rész bizonyára őt illette.

Utána Aradi Arankát kell említenem. Csupán a „Lotti ezredesei”-ben láttuk, a címszerepben, de ez az alakítása is meggyőzőtt arról, hogy benne Komjáthy társulata kiváló, intelligens erőt bír, ki Isten-adta tehetségével képes hatni a szívre gyönyörködtetőleg s felelevenítőleg a kedélyre. Egyébként kritikánkat tegnapi alakításáról a színi referálásban is megírtuk.

Férfi-színészeink között, mint új tag csupán Palásthy Sándor mutatkozott be. Palásthy Sándorról is csak jót írhatunk. Közvetlensége, ügyes, nem tuzozott mókái, elevensége, sima játékmodora mind olyan előnyei, melyek már most biztosították neki a közönség rokonszenvét.

Nógrádi Albertet is új tagnak vehetném. Abban a szerepkörben, a melyben most mozog, régebben alig reméltük látni. S most inprovizált hirtelenséggel a darabok főszerepeiben csendül fel kellemes baritonja s jól eső örömmel konstatáljuk, hogy csiszolódnak mozdulatai, izmosul a tehetsége. Kétségtelen, hogy Nógrádi ezt meg is érdemli. Őt főképp ambíciója vitte színpadra, sajnálatos lenne, ha érvényesülésre nem kapna elég teret.

A többiek régi ismerőseink. Ismétlésekbe bocsátkoznánk, ha beszél-nénk róluk akár jót, akár rosszat. Csu-

pán Komlóssy Emmáról, ki a sikerek lovagjává szegődött, Aradi Arankáról, az új primadonnáról, Palásthy Sándorról, a most bemutatkozott új férfigrófól s Nógrádi Albertől, az új szerepkörben mozgó színészeiről kívántunk itt, így megemlékezni, mivel az a kritikák keretén belül általánosított vélemény lévén, nem lett volna kifejezhető.

np.

Egyiptom gyöngye.

(Színi került 1902. nov. 11-én a városi színházban.)

— nov. 12.

Heltai Jenő ujdonságát, az „Egyiptom gyöngyét” adták. S mivel ujdonság, sokakat érdekelni fog a darab meséje. Ez pedig sajnos! végtelenül sovány mese. Nem is mese. Szezosztrisz, Egyiptom királya meszes vizet ad a szent krokodilusnak tej helyett. A szörnyü bünt Szezosztrisz sükettségével bünteti meg Izisz. Izisz főpapja megmondja a baj orvosságát a szent káldéból: a király akkor fog újra hallani, ha egy nő megcsókolja, aki urához azért nem lesz hűtelen. A király keresi ezt a nőt és Egyiptomból Budapestre kerül, hol mint cirkusz-bohóc produkálja magát. Egyiptomba visszautazva lányával találkozik, ki a találkozás feletti örömeiben megcsókolja s ő visszanyeri hallását. Ez a sovány, gerinetlen meséje a darabnak, mely meg kell engedni: kacagató következetlenséggel s végtelen naivsággal dobja szereplőit össze-vissza. Ötlettől sem szípkázik, helyzet comicum és eredeti, jellemzetes alak sincs benne, szóval gyors ütemű együgyűség. Hanem zene az van benne. Forrai Miklósa a darab egészen. Az ő muzsikája uralja a kedélyt, tartja bilincsben a lelket, az ő muzsikája, melódikus, lüktető zene-számai teszik ezt a darabot nem közönséges operetté, sikerült zenei alkotássá. Természetes tehát, hogy ilyen darabban, a főszereplőknek nem annyira játéka, mint énekek alapszik a siker. Énekelni pedig Komlóssy, Nógrádi s Palásthy tudnak. Komlóssy ez estén is elemében volt. Nagyon ügyesen játszott, nagyon szépen énekelte. Ő és partnere Nógrádi Albert, ki nek baritonja ez estén szépen érvényesült, juttatják diadalra a darabot. Palásthy első fellépte alkalmával maradandó hatást tett közönségünkre. Ügyes játékát általános tetszéssel fogadták, coupleit pedig számtalanszor ismételtette a közönség. Nagy része volt a darab sikerében. Nagy Gyula Fox szerepében excellált. Ma is kitűnt, hogy használható, ügyes színész. A többi szereplők játéka is elég összhangzó volt, csupán a színpad nem volt elég élénk és mozgalmas. Ki kell emelnünk a második felvonásban előforduló „couplette kettőst”, melyet Komlóssy Emma és Palásthy Sándor énekeltek — zeneileg is. A couplettele nagyon csinos zenéje ugyanis Marthon Géza, a társulat fiatal kar-nagyának nagyon sikerült szereménye.

*

Lotti ezredesei.

(Színi került 1902. november hó 12-én a városi színházban.)

„Lotti ezredesei” is telt házat vonzott, bár e darab telt házat nem érdemelt meg. Sovány, összekuszált a librettója, s a képtelen helyzetekből nines is kibontakozás. A második (és utolsó) felvonásban igyekszik a librettó szerzője megoldást találni, de hiábavaló az erőlködése. Az indokolatlan helyzetek össze-visszasága, és a hatást nélkülöző helyzetek belezagyalódnak Lotti szalonjában egy oly khaoszbba, melyet congeniális elme sem tud rendezni többé. Színházi kép-telenség az egész darab, kár hogy elesípték előle a címet.

A darab meséje ez: (nem a mese vázlata, de maga a mese!) — Udvartolnak Lottinak, az exentrique énekesnőnek hárman, egy piskóta-gyáros,

egy nadrág-gyáros, meg egy indus rája. S mivel Lottinál az uniformis hódít, a piskóta-gyáros skót ezredessé avanszirozta magát. A nadrág-gyáros nyomára jön e csinynek s utánozza barátját. Azonban a turpisság kislül és Lotti a skót egyenruha al viselőinek érzelmei helyett elfogadja a rája hamisítatlan kohinorjait. Ez a veleje a darabnak. S mivel ez így nagyon üres lenne, szerepelnek benne az ál skót-ezredesek feleségei, ezek egyikének udvarlója, egy brettli direktor, s számtalan mellékalak. És csodálatos, mintha a mai librettók silányságát a zene akarná kipótolni. Legalább e darabban ami becsülendő, az a muzsika. Csakhogy ebben a zene-kekar nem remekelt. Az összjáték és rendezés is kilógósolható.

Aradi Arankát először volt alkal-munk látni. Alakítása kifogástalan, határozottan jó. Kacér, könnyelmű Lottija hatalmasan domborodott ki az ensemblé keretéből s rokonszenves tapsok honorálták kedvességét, csinos dalait s táncait. Kupléivel nagy hatást keltett s plasztikus mozdulatai is kedvesen hatottak! Csupán kacagó couplejában vehettünk észre némi erőltetettséget.

Nagy Gyula és Makray Dénes, mint Lotti ezredesei sokszor megkacagatták a közönséget. Nagy Gyula ügyesen végezte feladatát, bár néha tulozott. Ha kiemeljük Tarnai Leona, Vágó Béla, s Palásthy Sándor, a rája temperamentumos alakítását, úgy hisszük: semmi említésre méltót nem halgattunk el.

*

„Uj csillag.” E cim alatt Marthon Géza, a Komjáthy-társulat népszerű, fiatal karmestere operettet írt, amely a talentumos komponista számos jeles alkotása közül kétségtelenül a legkiválóbb lesz. Az ujdonság, amint töredékeiből megítélhető, egy izmos tehetség első nagyobb szerű megnyilatkozása és az ideai színi évadban valószínűleg itt is színi kerül. A darab librettoját Lengyel Menyhért, lapunknak is kedves, jól ismert munkatársa írta, kit „Jegyzetek a hétről” című állandó rovatunkból közönségünk előnyösen ismer.

IRODALOM.

Almanach 1903-ra. Egy régi és kedves ismerős küldte be hozzánk a névjegyét. Nem szükséges, hogy bemutassuk olvasóinknak, mert nálunk is házibarát a szó legnemesebb értelmében a Mikszáth Almanachja. Udvarias fiu és bokrétát hoz. Ebbe a bokrétába van fűzve a mai magyar novellairodalom tizenhét kiváló neve. Amint látják, az idén még bőkezűbb, mint a megelőző években, mert a szokásos 15 helyett 18 novellával kedveskedik. Akad azok soraiban vidám és komoly, történelmi és egészen modern, analízáló és egyszerűen elbeszélő novella, de valamennyi a legjavából. Minden genre képviselve van, csupán egyetlenegy nem kapott helyet: az unalmas. Az ára is a régi: diszes vászonkötésben 2 korona. Megszerezhető a kiadó: Singer és Wolfner könyvkereskedése utján, de kapható bármely hazai könyvkereskedésben is. Az előszót ezuttal is Mikszáth Kálmán írta és minden irodalmi inycencnek öröme telik majd abban, hogyan ismerteti ő a mai magyar irodalmat.

A Kincses Kalendárium az egyetlen valószínű kalendárium az egész magyar irodalomban. Az ilyen könyv igazi naptári része persze nem fér el hat sovány lapon, hanem 224 oldalra terjed, hogy elegendő helyet juttasson a háziasszonynak, aki a háztartásának adatait napról-napra ide jegyzi föl; minden egyes napra jut hely bőven. Valami kétszáz oldalon ismeretterjesztő cikkeket is közöl a Kincses Kalendárium, összesen 750 képpel. A Martinique-szigeti tűzhányó kitörése után íródott egy nagy, 21 oldalra terjedő tanulmány a föld gyomráról, — a föld-

rengések és a vulkánikus tünemények tudományos magyarázata ez, a világ nevezetes tűzhányó hegyeinek képeivel. Tizenhat lapon az egész világ térképét is közli a Kincses Kalendárium, és utána egy nagy cikkben Európa valamennyi uralkodó-családját ismerteti, képekkel. A világirodalom hírneves színműíróit s a világ leghíresebb orvosait két nagy cikk ismerteti. Gondolt a Kincses Kalendárium az exakt tudományokra is; földolgozta a mértan egész rendszerét, bemutatja írásban és képen a bányászatot, a gyémántokat és a golyósóró gépeket; egy nagy cikkben megtanít az egész epytológiára, tizenkét képen és egy ügyes cikkben megtanítja a hölgyeket fésülködni, képekben és cikkben megtanít bennünket birkózni és adósságot törleszteni. Az erős, kemény táblába kötött, ötszázhuszonnyolc lapos, negyvenkét nagy cíkkel és hétszázötven képpel megjelent 1903. évi Kincses Kalendárium ára két korona.

KÖZGAZDASÁG.

* A ker. miniszter új rendelete. A kereskedelmi miniszter fontos rendeletet adott ki a minap a munkásségélpénztári tagok felvételi és biztosítási díjainak beküldése tárgyában. Elrendelte ugyanis a miniszter, hogy a hatóságok a befizetési lap hátuljára postadíj utánfizetése nélkül minden egyes esetben ráírhatják, hogy a kérdéses összeg kinek a részéről terjesztik fel és milyen célra. Ez az üdvös rendelet nagyon meg fogja könnyíteni a hatóságoknak s különösen a községi jegyzőknek dolgát, miután eddig mindig külön levélben kellett felvilágosítást küldeniök arról, hogy az egyidejűleg feladott összeget ki fizette be s mire vonatkozólag, felvételi díjképpen-e, vagy eséplőgép-biztosítási díj gyanánt, vagy egyéb célra? Ez az üdvös rendelet tehát igen nagy mértékben egyszerűsíteni fogja az eljárást.

A SZERKESZTŐSÉG ÜZENETE.

„Mikor elváltunk” című költeményről kérézősködőnek megíentünk már, hogy annak írója nem hatalmazott fel incognitója elárulására. — Ha van: inkább rövidebb lélegzetű dolgokat kérnénk.

A. A. Kassa. Az átadott csinos kis verset alkalomadtán leközzöljük.

Érdeklődő. A zsűri legközelebb dönteni fog majd a dologban. A karácsonyi szám fogja hozni.

A. J. Helyben. Tővedni méltóztatik. Úgy írják, de máj dirnek olvasandó. Szokásos angol megszólítás.

Nem közölhető. Csetneky uram haragja. (Elbeszélés.)

Kiadó tulajdonos: Éhlert Gyula

HIRDETÉSEK.

Óvodai képzett dada

kerestetik felvételre előnyös feltételek mellett. — Jelentkezhetni a kiadóhivatalban.

A legényei körjegyzőtől. 196/902. hagy. sz.

Árverési hirdetés.

Alólírott közhírré teszem, hogy néhai Hericz Ferencz hagyatékához tartozó következő ingóságok, u. m.: tehének, szekerek, ekék, boronák, szánkok, vető, gereblye és rostálógépek, kocsik, továbbá burgonya, tengeri, takarmányrépa, buza, árpa, széna, sarju, nemkülönbön mindenféle házi-butorok, képek, könyha edények és egyéb kisebb ingóságok f. é. november hó 17-én reggel 8 órakor kezdetét veendő nyilvános árverésen készpénzfizetés mellett Lasztócson a római katolikus plébánia házánál elfognak adatni.

Kelt Nagy-Kázmér, 1902. november hó 11-én.

Dulemba Andor,
körjegyző.

Arlejtési hirdetmény.

A sauhelyi kir. Törvényszék mint telekkönyvi hatóságnak tk. 9626/902. sz. a. kelt végzésével nyert felhatalmaztatása alapján közzé teszem, hogy a magyar államkincstárnak Szemere Lószef és neje ellen fogatosított zár- lista folytán a kis-toronyai szőlő, hegy „Fischerka“ nevezetű dűlő- jében termett és f. évi október 27—31. napjain szedett szőlőből 90 göncei hordóba szűrt s 5400 korona becsárban értékelt **kőse- rezett** must eladó.

Venni szándékozók szivesked- jenek a becsár 10%-ának 540 kor. bánatpénzkénti előzetes le- tétele mellett vételi ajánlataikat zárt borítékban f. évi november hó 25-ik napjának déli 12 órájáig nálam benyújtani. E vételi aján- latok a magyar kir. kincstár kép- viselete s a netalán érdeklődő ajánlattevők jelenlétében 1902. évi november hó 25-ik napjának d. u. 2 órájkor fognak felbon- tatni ügyvédi irodámban s ha azok egyike sem fogadtatnék el, a jel- zett idő pontban megtartandó szó- beli verseny ajánlat utján fog a must eladatni.

A vétel feltételei: a vételár fizetendő a must átvételével egy- idejűleg, az átvétel végső idő pontja 1902. évi november hó 30-ika, az átvétel helye a kis- toronyai szőlőhegyen lévő Fischer telep. Az átvételnél egy hordó must alatt 136 liter értendő, a késedelmes vevő bánatpéuzét el- veszti.

Ajánlattevő által a must bár- mikor megtekinthető, ebbeli szán- dékát azonban kérem 24 órával előzőleg közölni.

A benyújtott ajánlatokkal szem- ben semmi tekintetben kötelezve nem vagyok s jogosítva vagyok a vételi ajánlatok figyelmen kívül hagyásával az eladás tárgyává tett mustot bármikor szabad kéz- ből eladni.

Sauhelyben, 1902. november hó 6-án.

Dr. Thuránszky Zoltán,
zárgondnok.

Ló eladás.

Gróf Lónyay Gábor ur deregnyői ménese létszámának apasztása végett

- 10 darab angol félvér anyakancza
- 14 darab angol félvér 4 éves kancza-csikó
- 4 darab angol félvér 3 éves kancza-csikó
- 10 darab angol félvér 2 éves kancza-csikó

fog **november hó 24-én délelőtt** Deregnyőn az ura- dalmi udvarban nyilvános árverés utján eladatni. Közelebbi fölvilágosítással szolgál, kívánatra a vasut állomáshoz fogatot küld az

uradalmi intézőség.

Egyedül valódi angol

Thierry A. gyógyszerész BALZSAMA

közegészségileg megvizsgálva és véleményezve.

Az üvegek felszerelése keresk. törvényszéki mintavédelem alatt áll.



Allein echter Balsam
aus der Schutzengel-Apotheke
des
A. Thierry in Pregradg
bei Rohitsch-Sauerbrunn.

E balzsam belsőleg és külsőleg használ. Ez: 1. Utólrhetően hatású gyógyszer a tüdőnek, a mellnek, minden körös állapotában, enyhíti a hurutot, megszünteti a köpetet, véget vet a fájdalmas köhögésnek s kigyógyít a legrégibb bajokból is. 2. Kitűnő hatása van torokgyulladás, rekedtség és a többi torokbajoknál. 3. Alaposan elűzi a váltólázát. 4. Megleponen gyógyítja a máj, a gyomor s a bélbetegségeket, különösen a gyomor, szélgörcsöt. 5. Szeliden moz- ditja elő a székelést s a vértisztulást, megtisztítja a veséket, meg- szabadít a buskomorságtól s a hypochondriától, javítja az étvágyat s az emésztést. 6. Nagyszerű szolgálatot tesz fogfájáskor, üres fogak- nál és szájróhadáskor s általában minden fog- és szájbajoknál, meg- szünteti a felbűffögést, a száznak s a gyomornak bűzét. 7. Külsőleg csodálatos gyógyhatással bír a sebekre, új és régi forradásokra, orbáncz, kiütés, varak, megfagyott s megégett tagokra, rüh ellen, megszünteti a fejfájást, zúgást, szagatást, közszyént, fül- fájdalmat stb. **Vigyázzunk tehát a zöld védjegyre amely itt fent látható.**

A hol balzsamom nincs raktáron, onnan rendeljék meg közvet- lenül nálam s czimezzék: **An die Schutzengel-Apotheke des**

A. Thierry in Pregradg bei Rohitsch-Sauerbrunn.

Az utánzástól legjobban megóv a győrből megrendelés eredeti cartonos üvegekben, melyek Ausztria-Magyarország minden postállomásra bérmentve 12 kis vagy 6 dupla üveggel **4 koronáért**. Bosznia és Herzegovina részére 12 kis vagy 6 dupla üveg **4 kor. 50 fillérért** küldetnek meg. Kevesebb mint 12 kis vagy 6 dupla üveg nem küldetik. — Sztét- küldés előre fizetés, vagy az összeg utánvétele mellett történik.

Miért szenved ön? Holott biztos reményt nyújtanak önnek a leg- avultabb seb gyógyítására is és csaknem mindig a legfájdalmasabb és veszedelmes műtetet, sőt amputációt is kikerülheti a

Thierry A. gyógyszerész valódi

Százlevelűrózsa-kenőcs

alkalmazásával, mely a sebek gyógyításában, valamint a fájdalmak enyhítésében utólrhetően. Valódi százlevelűrózsa-kenőcsöt alkalmaznak: a betegágyas nők fájós mellére, a tej lefolyás- szorulásánál, a mellkeményedésnél, az orbáncznál s mindenféle régi bajnál, tátongó láb- sebeknél, a sóscsuznál, dagadt lábknál sőt a csontszunál is; továbbá vágott-, szurási-, lö- és zúzott sebeknél; idegen testeknek, mint üveg és faszálka, homok, serét, tövis stb. kihú- zására; minden kelés, kinöves, pokolvar és új képződéseknél, sőt még a ráknál; az új- és körömméregnél, hólyagoknál, sebesült lábknál, mindenféle égésbenél, megfagyott tagoknál, a hosszú fekvés által feltört bőrnél, nyakdaganatnál, vérkeleknél, megfagyott tagoknál.

A szállítás kizárólag az összeg előre küldése vagy utánvételezése mellett eszközöltek. Két tégely csomagolással, beleértve a postai csomagolás díját **3 kor. 50 fillér**. Számos eredeti bizonyítvány rendelkezésre áll. Mindenki óvakodjék a hatáskülső hamisításoktól és jó arra ügyelni, hogy ha a tégelybe be van-e égetve a „Thierry Adolf Limitet angyalgógy- szerének Pregradg“ védjegye.

Megvételre kerestetik

egy jó karban lévő használt **kocsi szánt.**

Ajánlatok a „Zemplén“ kiadóhiva- talába kéretnek.

Árverési hirdetmény.

A sajlóadi vallás-alap. ura- dalom részéről közhírré tétetik, miszerint Zemplénmegye Sajó- Köröm község határában, a Sajó folyón levő komp átjáró kikötő jog 1903. évi január 1-től 1908. évi december 31-ig vagyis hat évi bértartamra Sajóládon a köz- alap. ispánsági irodában nyilván- nos szóbeli árverés utján 1902. évi november hó 27-én délelőtt 9 órakor haszonbérbe fog adatni.

Versenyezni szándékozók az árverésre meghivatnak.

A bérleti feltételek Sajóládon (Borsodmegye) a közalap. ispán- sági irodában a hivatalos órák alatt betekintheők.

Oly felek, kik az uradalom- mal peres viszonyban állanak, a versenyből kizáratnak.

Kelt Sajóládon, 1902. évi no- vember 8-án.

Kir. közalap. ispánság.

(Utányomás nem díjaztatik.)

Gazdasági ispán

nem nagy igényekkel kerestetik 1903. évi január 1-én leendő be- lépésre. — Ajánlatokat kiadó- hivatalunk továbbít.

Gyógy- és csemege szőlő

5 kgr. nagyszemű édes 3 k. 50 f.
5 „ csemege körte 3 k. — f.
5 „ Ananas Dinye 3 k. — f.
bérmentve utánvét mellett.

100 kgr. görög dinye 24 k. — f.
a helybeli állomáshoz szállítva.

Nagyobb vételnél külön ajánlatot teszek

Sárkány József,
Gyöngyösön.

Rendkívüli szerencse

BIHARI EDE

főáradájában, ahol pedig több mint

ÖT MILLIÓ

koronát fizettek ki, közötté

600,000 kor. a 69686. számra

600,000 kor. a 28718. számra

Nem kell gazdagnak lenni, hogy egy sorsjegyet vásároljunk, de általa meggazdagodhatunk!

Az I. osztályu sorsjegyek ára:

egy nyolcad $\frac{1}{8}$ — .75 ft vagy 1.50 k. egy negyed $\frac{1}{4}$ 1.50 ft vagy 3.— k.
egy fél $\frac{1}{2}$ 3.— ft vagy 6.— k. egy egész $\frac{1}{1}$ 6.— ft vagy 12.— k.

Eredeti sorsjegyeket utánvételt vagy a betétösszeg előzetes beküldése ellenében küldök. Minden rendeléshez a hivatalos tervet ingyen mel- léklem. A hivatalos nyereményjegyzéket huzás után azonnal küldöm, Sziveskedjék megrendeléseit azonnal, de legkésőbb

f. évi november hó 20-ig

alólt szerencsés főelárusítóhoz juttatni.

Huzás már f. hó 20-án.

BIHARI EDE,

Budapest, Városház-utca 14.

SZERENCSE-NAPTÁR.

Január	Február	Márczius	Április	Május	Junius	Julius	Auguszt.	Szeptemb.	Október	Novemb.	Decemb.
1 67250	1 43337	1 23711	1 73744	1 57297	1 53445	1 23730	1 57988	1 23617	1 18429	1 69690	1 23651
2 69682	2 78082	2 25817	2 82430	2 34226	2 96585	2 73512	2 45796	2 14211	2 82870	2 29856	2 45788
3 23612	3 60627	3 28774	3 98450	3 31332	3 23677	3 23547	3 60696	3 45793	3 96658	3 69511	3 23738
4 23701	4 73723	4 45749	4 57869	4 87207	4 82434	4 57884	4 61454	4 69588	4 43311	4 43336	4 13450
5 58434	5 28655	5 43320	5 98448	5 18427	5 14110	5 61473	5 31308	5 95606	5 73741	5 53418	5 78056
6 69637	6 57810	6 23767	6 69647	6 43323	6 73724	6 69613	6 95625	6 31320	6 18438	6 57900	6 70501
7 57888	7 79057	7 23659	7 53424	7 45710	7 31336	7 82339	7 15305	7 45769	7 34230	7 69629	7 96056
8 23683	8 23728	8 43444	8 57904	8 23731	8 78051	8 95670	8 23606	8 43307	8 57937	8 57568	8 96638
9 23532	9 23726	9 23588	9 23523	9 73608	9 62701	9 23707	9 73709	9 14241	9 73509	9 45778	9 57844
10 69675	10 18411	10 69623	10 34207	10 23615	10 53409	10 57938	10 23695	10 73622	10 73649	10 23655	10 69675
11 96691	11 82414	11 45702	11 57850	11 69506	11 23742	11 34222	11 82363	11 82316	11 23716	11 45745	11 73015
12 96674	12 73522	12 45723	12 34236	12 96626	12 57803	12 14236	12 43408	12 73607	12 18441	12 43345	12 23840
13 78068	13 43250	13 23756	13 80546	13 98443	13 23717	13 78087	13 96671	13 73607	13 23682	13 69667	13 45773
14 45762	14 69640	14 57951	14 43327	14 23665	14 23673	14 16902	14 23800	14 23800	14 23800	14 23800	14 23800
15 23698	15 96689	15 23733	15 82440	15 45748	15 45800	15 14135	15 82354	15 23600	15 61484	15 14133	15 69582
16 57840	16 14138	16 69501	16 73540	16 57909	16 84235	16 14170	16 89695	16 61484	16 14133	16 73645	16 69582
17 69630	17 57829	17 18406	17 82411	17 23732	17 87207	17 95602	17 23611	17 82401	17 45713	17 82436	17 18449
18 57879	18 53449	18 23504	18 23501	18 43335	18 73542	18 23628	18 14268	18 23589	18 78006	18 53444	18 23740
19 87295	19 18449	19 57817	19 45774	19 45722	19 23582	19 14144	19 96614	19 82434	19 57850	19 96666	19 96640
20 45750	20 45791	20 82456	20 23506	20 31318	20 73728	20 73510	20 23611	20 57914	20 73632	20 96483	20 53412
21 57900	21 14270	21 69582	21 69533	21 45736	21 78070	21 69570	21 73747	21 73711	21 96646	21 96667	21 23734
22 14265	22 73647	22 62740	22 43423	22 23623	22 69550	22 23706	22 14238	22 82338	22 23715	22 69574	22 53408
23 98482	23 69524	23 69605	23 82352	23 43421	23 57976	23 14238	23 82338	23 23715	23 14215	23 23500	23 69661
24 69550	24 61478	24 14101	24 73044	24 69586	24 73030	24 23578	24 96655	24 69558	24 78075	24 23501	24 43442
25 62744	25 98408	25 43310	25 43212	25 23674	25 09010	25 98415	25 84224	25 82412	25 80506	25 23531	25 96679
26 23702	26 43345	26 43310	26 31310	26 82342	26 14192	26 80536	26 61461	26 23542	26 73619	26 53420	26 96616
27 73630	27 69546	27 57882	27 73615	27 43413	27 69642	27 62323	27 82400	27 73632	27 23566	27 73664	27 96480
28 78068	28 80524	28 18408	28 84206	28 57980	28 69558	28 69626	28 45720	28 45735	28 23675	28 23641	28 73025
29 78030	29 73630	29 23700	29 69515	29 45740	29 14108	29 23641	29 18421	29 23690	29 18440	29 53435	29 57289
30 78030	30 73630	30 73630	30 73630	30 73630	30 73630	30 73630	30 73630	30 73630	30 73630	30 73630	30 73630
31 45757	31 34244	31 34244	31 34244	31 34244	31 34244	31 34244	31 34244	31 34244	31 34244	31 34244	31 34244

Mikor van a születésnapom? Mindenki azt a számot vásárolja, amely véletlenül a leve- vagy születésnapjára fel van jegyezve. Ezen szá- mokból nemcsak egész sorsjegy, de $\frac{1}{2}$, $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{8}$ is kap- ható. Csak azon legrosszabb esetben küldök hasonló számot, ha a kért szám már el volna adva.